

**Protokół nr XLIX/2008**  
**z sesji Rady Miasta**  
**z dnia 29.04.2009 r.**

Godzina rozpoczęcia sesji: 11.00

Godzina zakończenia sesji: 15.15

Lista obecności w załączeniu.

Nieobecni Radni: Aleksandra Kasprzak, Dariusz Wilczacki

Przewodnicząca Rady Miasta Świeradów-Zdrój Pani Wioletta Urbańczyk otworzyła sesję i po powitaniu Radnych i gości oświadczyła, iż zgodnie z listą obecności aktualnie w posiedzeniu uczestniczy 12 Radnych, co wobec ustawowego składu rady wynoszącego 15 osób stanowi quorum pozwalające na podejmowanie prawomocnych uchwał.

Przewodnicząca przedstawiła proponowany porządek obrad:

1. Otwarcie sesji.
2. Stwierdzenie prawomocności obrad.
3. Przedstawienie porządku obrad.
4. Przyjęcie protokołów z sesji Rady Miasta z dnia: 25.03.2009 r.
5. Informacja Burmistrza o działaniach Burmistrza między sesjami.
6. Rozpatrzenie sprawozdania z wykonania budżetu:
  - a) przedstawienie Radzie Miasta opinii Regionalnej Izby Obrachunkowej,
  - b) przedstawienie Radzie Miasta opinii Komisji Rewizyjnej o sprawozdaniu z wykonania budżetu,
  - c) złożenie przez Komisję Rewizyjną wniosku w sprawie udzielenia absolutorium dla Burmistrza Miasta,
  - d) przedstawienie opinii Regionalnej Izby Obrachunkowej o wniosku Komisji Rewizyjnej,
  - e) dyskusja,
  - f) podjęcie uchwały w sprawie:
    - udzielenia absolutorium Burmistrzowi Miasta Świeradów-Zdrój.
7. Informacje na temat:
  - podsumowania sezonu zimowego i przygotowanie do sezonu zimowego 2009-2010;
  - przygotowanie miasta do sezonu letniego;
  - funkcjonowanie ogólnodostępnych urządzeń sportowo-rekreacyjnych.
8. Sprawozdanie Komisji Rewizyjnej z rozpatrzenia skarg i podjęcie uchwał w przedmiotowej sprawie
9. Podjęcie uchwał:
  - 1) w sprawie wprowadzenia zmian w budżecie Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2009,
  - 2) w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego za 2008 rok samorządowej instytucji kultury – Miejskiej Biblioteki Publicznej w Świeradowie-Zdroju,
  - 3) w sprawie ustalenia zasad i warunków wyłapywania bezdomnych zwierząt oraz rozstrzygnięcia o dalszym postępowaniu z nimi,
  - 4) zmieniająca uchwałę w sprawie uchwalenia Wieloletniego Planu Inwestycyjnego Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na lata 2007-2013,
  - 5) w sprawie: regulaminu określającego wysokość oraz szczegółowe warunki przyznawania i wypłacania składników wynagrodzenia oraz dodatku mieszkaniowego nauczycielom zatrudnionym w jednostkach oświatowych Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój.
10. Sprawy różne.
11. Zamknięcie sesji.

*Pani Przewodnicząca* przeszła do kolejnego punktu porządku obrad tj. przyjęcia protokołów z sesji Rady Miasta z dnia 25.03.2009 r. - Rada protokół przyjęła 12 głosami za, 0 przeciw, 1 wstrzymujących się.

Na sesję przybyła Radna Pani Teresa Fierkowicz. Rada obraduje w obecności 13 Radnych.

Informacja Burmistrza o działaniach między sesjami – przedstawił Roland Marciniak Burmistrz Miasta Świeradów-Zdrój.

(Pełna treść informacji znajduje się w biurze Rady).

„*Pani Przewodnicząca* przeszła do kolejnego punktu porządku obrad tj. rozpatrzenia sprawozdania z wykonania budżetu.

Pani Skarbnik zapoznał Radnych z uchwałą Nr I-18/2009 Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu z dnia 24 marca 2009 roku w sprawie opinii o przedłożonym przez Burmistrza Miasta Świeradów Zdrój sprawozdania z wykonania budżetu miasta za 2008 rok (Pełna treść informacji znajduje się w biurze rady).

Następnie Pan Mieczysław Szwarc *Przewodniczący Komisji Rewizyjnej* przedstawił opinię Komisji na temat wykonania budżetu miasta za rok 2008 wraz z uzasadnieniem:

*Komisja Rewizyjna w składzie:*

1. *Mieczysław Szwarc – przewodniczący*
2. *Mariusz Kiedrzym – członek*
3. *Bogusław Korta – członek*

W dniu 6 kwietnia 2009 roku Komisja Rewizyjna zebrała się w pełnym składzie w celu dokonania oceny sprawozdania z wykonania budżetu miasta Świeradów-Zdrój za 2008 rok.

Ocena wykonania budżetu uwzględnia oprócz kryterium legalności, także kryterium rzetelności, celowości i gospodarności wydatkowania środków.

Pierwszym etapem procedury dotyczącej oceny wykonania budżetu analizowanym przez Komisję była opinia Regionalnej Izby Obrachunkowej tj. Uchwała Regionalnej Izby Obrachunkowej z dnia 24 marca 2009 roku w sprawie opinii o przedłożonym przez Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój sprawozdaniu z wykonania budżetu miasta za 2008 rok. Uchwała Nr I-18/2009 Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu dostarczyła Komisji Rewizyjnej przydatnych informacji dla dokonania oceny wykonania budżetu za 2008 rok (sprawozdanie dostarczone w wymaganym terminie i sporządzone prawidłowo pod względem formalno-prawnym).

W dalszej części Komisja szczegółowo analizowała sprawozdanie z wykonania budżetu za 2008 rok. W swojej analizie Komisja odniosła się w szczególności do realizacji dochodów i wydatków budżetowych. Ogółem dochody budżetowy za rok 2008 wyniosły 16.032.076,60 zł co stanowiło 96,07% planu, w tym dochody bieżące 96,1%, a dochody majątkowe 98,6%, wydatki budżetowe wyniosły 17.427.185 zł co stanowiło 95,6% planu, w tym wydatki bieżące 95,2%, a wydatki inwestycyjne 96,6%. Wydatki majątkowe poniesione w 2008 roku wyniosły 4.833.329,57 zł co stanowi 27,73% ogólnej kwoty wydatków

Komisja Rewizyjna zwróciła uwagę na zaległości z tytułu opłat za użytkowanie wieczyste nieruchomości na koniec roku sprawozdawczego wynosiły 71.742,87 zł i dotyczyły przede wszystkim czterech użytkowników wieczystych – jednej osoby prawnej i trzech osób fizycznych, których łączne zadłużenie stanowi 69% ogólnej kwoty zaległości.

Dochody z najmu i dzierżawy składników majątkowych w roku budżetowym 2008 gmina uzyskała z tego tytułu dochody w wysokości 106.095,94 zł, co stanowiło 59,94% planowanej wielkości. Niski poziom wykonania tej pozycji dochodów wynikał z wydłużającego się procesu wydzierżawiania gruntów pod kompleks hotelowy zgodnie z uchwałą Rady Miasta.

Zwrócono uwagę na niskie wykonanie podatków od nieruchomości stanowiących 87,75% planowanych dochodów. Łączna kwota zaległości z tytułu podatku od nieruchomości od osób

prawnych na dzień 31.12.2008r. była wyższa od kwoty zaległości na koniec roku budżetowego 2007 r. o 83.274,03 zł. oraz zaległość osób fizycznych, których łączna kwota zaległości na dzień 31.12.2008 r. z tytułu podatku od nieruchomości wynosiła 211.973,14 zł.

Komisja zwróciła również uwagę na wysoki poziom zadłużenia gminy wynoszący 44,64% wykonanych dochodów budżetowych za 2008 rok. Należy rozważyć możliwość pozyskiwania innych źródeł finansowych na zabezpieczenie udziału własnego w realizowanych inwestycjach.

Pomimo wykonania opłaty uzdrowiskowej na planowanym poziomie, kwota dochodów uzyskana z tego tytułu była niższa w porównaniu z kwotą uzyskaną w 2007 roku o około 200 tys. zł.

W wyniku realizacji dochodów i wydatków budżetu za 2008 rok powstał deficyt w kwocie 1.395.108 zł, który został pokryty zaciągniętymi pożyczkami i kredytami długoterminowymi.

Komisja nie wniosła uwag do realizacji pozostałych pozycji wydatków gminy. W toku dokonanej analizy sprawozdania z wykonania budżetu Komisja stwierdziła, iż plan dochodów i wydatków wykazany w sprawozdaniu jest zgodny z budżetem miasta wraz ze zmianami w trakcie roku budżetowego przyjętymi uchwałami Rady Miasta.

W wyniku pracy Komisji postanowiono pozytywnie ocenić sprawozdanie Burmistrza Miasta Świeradów-Zdrój z wykonania budżetu za 2008 rok.

Komisja Rewizyjna wnioskuję do Rady Miasta o udzielenie absolutorium Burmistrzowi Miasta z wykonania budżetu za 2008 rok.

Przewodniczący Komisji Rewizyjnej zarządził głosowanie wniosku o udzielenie absolutorium.

**Wniosek o udzielenie absolutorium został podjęty stosunkiem głosów 3 za, przy 0 przeciwnych i 0 wstrzymujących się.**

Wniosek w sprawie udzielenia absolutorium z wykonania budżetu gminy za 2008 rok.

Komisja Rewizyjna pozytywnie opiniuje przedstawione przez Burmistrza Miasta sprawozdanie z wykonania budżetu miasta za 2008 rok i wnioskuję do Rady Miasta o udzielenie absolutorium Burmistrzowi Miasta z wykonania budżetu za 2008 rok.

Następnie *Pan Przewodniczący* Komisja Rewizyjnej zapoznał Radnych z uchwałą Nr I-75/2009 Składu Orzekającego Regionalnej Izby Obrachunkowej we Wrocławiu z dnia 14 kwietnia 2009 roku w sprawie opinii o wniosku Komisji Rewizyjnej Rady Miasta w Świeradowie Zdroju w sprawie udzielenia absolutorium Burmistrzowi Miasta za 2008 rok. (Pełna treść informacji znajduje się w biurze rady).

Rada Miasta przystąpiła do dalszej realizacji porządku obrad dotyczącego rozpatrzenia sprawozdania z wykonania budżetu gminy za 2008 rok. Elementem rozpatrzenia sprawozdania była dyskusja nad sprawozdaniem, przeprowadzona przez wszystkie Komisje Rady Miasta. Komisje dokonały oceny rzetelności i zgodności z prawem przedstawionego im sprawozdania. Wszystkie Komisje Rady Miasta pozytywnie zaopiniowały sprawozdanie Burmistrza z wykonania budżetu miasta za rok 2008.

*Przewodnicząca Rady* zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały, w sprawie udzielenia absolutorium Burmistrzowi Miasta Świeradów-Zdrój.

Uchwała została podjęta stosunkiem głosów 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.”

*Pan Burmistrz* podziękował za udzielenie absolutorium i przedstawił sytuację gminy.

*Pani Radna Fierkiewicz* zadała pytanie skierowane do Pana Burmistrza na temat zastępcy burmistrza.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, że w naszej gminie nie jest potrzebny zastępca burmistrza. Każdy referat ma swojego kierownika, który ma kontrolę nad pracownikami i możliwość podpisywania dokumentów na zewnątrz. Zamiast kosztów związanych z utrzymaniem zastępcy burmistrza zostały przyznane dodatkowe pieniądze na wynagrodzenia.

*Pan Burmistrz* przedstawił statystyki co do odwiedzin witryny Świeradowa-Zdroju.

*Głos zabrał Pan Zalewski* zadał pytanie, dlaczego nie przygotowano trasy do nart biegowych.

*Pani Dorota Marek-Miakienko* wyjaśniła, że będą one przygotowane w tym roku. To

przedsięwzięcie jest bardzo kosztowne.

*Pan Burmistrz* dodał, że organizacja takich obiektów sportowych wymaga zezwoleń- musi to zostać profesjonalnie przygotowane.

*Pani Dorota Marek- Miakienko* przedstawiła informację na temat przygotowania miasta do sezonu letniego oraz o dostępnych urządzeniach sportowo-rekreacyjnych (pełna informacja znajduje się w biurze Rady).

*Pan Burmistrz* uzupełnił wypowiedź *Pani Marek-Miakienko* o przedstawienie statystyk.

*Pan Kiedrzyń* chciał się dowiedzieć jak wygląda udostępnianie boisk dla mieszkańców.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, że boiska są udostępniane dla mieszkańców za darmo, jest propozycja o zamontowanie tablic informacyjnych odnośnie zajmowanego boiska.

*Pani Radna Fierkowicz* stwierdziła, iż boisko w przy szkole w Świeradowie ma usterki. Regulamin korzystania z boisk jest nagminnie łamany. Po południu na boiskach można spotkać młodych ludzi, którzy korzystają z boisk niezgodnie z regulaminem. Między innymi jeżdżą tam rowerami i motorynkami.

#### Podsumowanie zimy

*Pan Eugeniusz Grabas* podsumował sezon zimowy. Przedstawił sytuację odnośnie pozimowych porządków- oczyszczanie dróg i chodników z piasku, zasadzanie drzewek, remont dróg, inwestycja w tereny zielone na osiedlu Czerniawa-Zdrój. Przedstawiony został projekt drogowy (7 dróg), zostaną odnowione parki, przeprowadzona zostanie rewitalizacja dróg, drzewa zostaną wykarczowane.

*Pan Radny Brutkowski* zadał pytanie co z wodami termalnymi ?

*Pan Grabas* odpowiedział, że szukamy tych miejsc jednak na dzień dzisiejszy nie ma przeznaczonych na tą inwestycję pieniędzy.

*Pani Radna Polańska* zadała pytanie, co z Czarnym Potokiem?

*Pan Grabas* przedstawił pisma ws. lustra i Czarnego Potoku

*Pan Burmistrz* dodał, że nie można wyciągnąć żadnych konsekwencji odnośnie RZGW w/s Czarnego Potoku.

*Pan Radny Kiedrzyń* zadał pytanie, co w tym roku z dojazdem do gondoli ?

*Pan Burmistrz* odpowiedział, że zostanie wydzierżawiona ul. Zakopiańska.

*Pan Radny Kiedrzyń* wspomniał, co w sprawie parkingu przy „gondoli”.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, że jest umowa obowiązująca z Koleją Gondolową i nie jest ona w pełni realizowana, jak chodzi o budowę parkingu.

*Pan Radny Stachurski* zadał pytanie co z nawodnieniem „nerki wodnej” w parku ?

*Pan Grabas* odpowiedział, że nie ma na razie wody w związku z brakiem deszczu, a ponadto jest ona nieszczelna.

*Pani Radna Polańska* zapytała co z wystawką i sprzątnięciem po niej z ulicy Górzystej. Ponadto poruszyła temat odśnieżania ul. Górzystej- dojazd pogotowia do starszej osoby.

*Pan Radny Korta* wspomniał, że w związku z odśnieżaniem dróg zostają zasypywane dojazdy do posesji.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, że nie ma innej możliwości odśnieżania, nie ma gdzie składować śniegu.

*Pan Zalewski* zwrócił uwagę, iż drogi w Świeradowie-Zdroju są w złym stanie po zimie.

*Pan Grabas* poinformował, iż gmina dopiero zaczyna naprawiać drogi.

*Pan Radny Szwarz* zadał pytanie, czy pobocza na gondolę wykonała ta sama firma co i drogę na nią.

*Pan Grabas* wyjaśnił, że tak. Zostały zatrzymane pieniądze w związku z niewypełnieniem zakresu usług.

*Pan Burmistrz* poprosił Pana Grabasa o poinformowanie radnych odnośnie remontu na ulicy Piłsudskiego.

*Pan Grabas* wyjaśnił, iż odbędzie się to w pierwszym półroczu tego roku.

*Pan Radny Aficki* zadał pytanie, co z oczyszczaniem studzienek ?

*Pani Rychter-Dyrektor ZWIK* wyjaśniła, iż nie ma osób, które by się tym zajęły.

*Pan Grabas* wspomniał na koniec o uszkodzeniach mienia publicznego.

Sprawozdanie Komisji Rewizyjnej z rozpatrzenia skarg i podjęcie uchwał w przedmiotowej sprawie, które przedstawił Pan Mieczysław Szwarc Przewodniczący Komisji Rewizyjnej

1. Skarga na Zakład Gospodarki Komunalnej- Marianna Marek

*Pan Burmistrz* zadał pytanie jak ma wyciągnąć konsekwencje wobec dyrektora jeżeli ta sytuacja była za poprzedniego dyrektora.

*Pan Radny Kiedrzyn* uważa, że nie należy karać a dojść do prawdy.

*Pani Rychter* wyjaśniła, iż nie uchylam się od błędu, ale jak ma dalej prowadzić windykację ?

Radca prawny przedstawił problem ze swojej strony.

- Uchwała w sprawie skargi na działalność dyrektora Zakładu Gospodarki Komunalnej.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 11 za,0 przeciw, przy 2 wstrzymujących się.

2. Skarga na Zakład Gospodarki Komunalnej i działalność Burmistrza- Maria Tunicka.

- Uchwała w sprawie skargi na działalność dyrektora Zakładu Gospodarki Komunalnej i Burmistrza Miasta.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

**Podjęcie uchwał**

- Uchwała w sprawie wprowadzenia zmian w budżecie Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na rok 2009.

*Pan Radny Korta* zadał pytanie w sprawie modernizacja ul.Łużyckiej i samochodu dla Straży Miejskiej, dlaczego te zadania zostały wykreślone z budżetu.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, iż nie ma możliwości w chwili obecnej zrealizować tych zadań, brak jest środków na wkład własny.

*Pan Radny Aficki* poprosił Pana Burmistrza o zapewnienie, że te zadania jak się znajda środki wrócą do budżetu.

*Pan Burmistrz* odpowiedział, iż będzie musiał wybierać, które inwestycje realizować.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- Uchwała w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego za 2008 rok samorządowej instytucji kultury – Miejskiej Biblioteki Publicznej w Świeradowie-Zdroju.

*Pan Radny Kiedrzyn* zauważył, iż w tym roku biblioteka pomimo zabezpieczonych środków finansowych zakupiła mniej księgozbiorów.

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, iż zdaniem pani dyrektor jest to ilość wystarczająca.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- Uchwała w sprawie ustalenia zasad i warunków wyłapywania bezdomnych zwierząt oraz rozstrzygnięcia o dalszym postępowaniu z nimi.

*Pan Radny Szwarc* zadał pytanie, kiedy będą akcje wyłapywania bezdomnych zwierząt?

*Pan Burmistrz* wyjaśnił, że nie wie ponieważ schroniska są przepełnione i nie chcą przyjmować tych zwierząt.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- Uchwała zmieniająca uchwałę w sprawie uchwalenia Wieloletniego Planu Inwestycyjnego Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój na lata 2007-2013.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 12 za, 0 przeciw, przy 1 wstrzymującym się.

- Uchwała w sprawie: regulaminu określającego wysokość oraz szczegółowe warunki przyznawania i wypłacania składników wynagrodzenia oraz dodatku mieszkaniowego nauczycielom zatrudnionym w jednostkach oświatowych Gminy Miejskiej

Świeradów-Zdrój.

*Pan Radny Kiedrzyń* zadał pytanie, czy na naszym terenie nie ma innego związku, niż Związek Nauczycielstwa Polskiego?

*Pani Radna Fierkowicz* wyjaśniła, iż dawniej istniały inne, obecnie pozostał tylko ten jeden i tylko on wymagał zaopiniowania tej uchwały.

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

- Uchwała w sprawie wyrażenia woli przystąpienia Gminy Miejskiej Świeradów-Zdrój do programu "Odnowa Wsi w Województwie Dolnośląskim".

Przewodnicząca zarządziła głosowanie nad przedstawionym projektem uchwały.

Rada podjęła uchwałę głosami: 13 za, 0 przeciw, 0 wstrzymujących się.

## **SPRAWY RÓŻNE**

*Pani Przewodnicząca* przypomniała o składaniu oświadczeń majątkowych i przedstawiła również informacje w sprawie drzewka.

*Pani Radna Anna Panek* przedstawiła informację w sprawie koncertu oraz igrzysk samorządowych.

W związku z obecnością na sesji Pana Sutkowskiego i jego pytaniami *Pani Dorota Marek-Miakienko* wypowiedziała się na temat dofinansowania brydża.

Opisując po kolei jak wyglądała sytuacja i przedstawiając pisma w sprawie

*Pan Radny Kiedrzyń* wspominał o wandalizmie (malowaniu graffiti) na budynkach uzdrowiskowych i o zamontowaniu kamer w tamtym rejonie.

*Pani Przewodnicząca* zamknęła XLIX sesję Rady Miasta Świeradów-Zdrój V kadencji.